التاريخ: ٣٠ يناير ٢٠١٣
المرجع: GHO CSE 1300045

السيد / حسن عبد الرحمن السركال المحترم
نائب رئيس تنفيذي – رئيس تنفيذي العمليات
رئيس قطاع العمليات
سوق دبي المالي
ص. ب.: ٩٧٠٠
دبي – ا.ع.م

تحية طيبة وبعد،

الموضوع: قرارات اجتماع مجلس إدارة مصرف الإمارات الإسلامي ش.م.ع

يرجى التكرم بالعلم بأن مجلس إدارة مصرف الإمارات الإسلامي ش.م.ع. قد أجاز في اجتماعه الذي عقد في تمام الساعة ١٠:٣٠ من صباح يوم الأربعاء الموافق ٣٠ يناير ٢٠١٣، القرارات التالية:

١) الموافقة على الميزانية العمومية المجمعة وحساب الأرباح والخسائر للسنة المالية ٢٠١٢م.

٢) الموافقة على عقد اجتماع الجمعية العمومية السنوي العادي يوم الأربعاء الموافق ٦ مارس ٢٠١٣، الساعة ٩:٠٠ صباحاً في المقر الرئيسي للمصرف.

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام

ص.ب: ٦٥٦٤، دبي / ا.ع.م
مصرف الإمارات الإسلامي EMIRATES ISLAMIC BANK
P.O.Box: 6564, Dubai, U.A.E.

سعيد عبد الله يوسف
أمين سر الشركة

– نسخة إلى:
هيئة الأوراق المالية والسلع

مصرف الإمارات الإسلامي (شركة مساهمة عامة)
قائمة المركز المالي الموحّد
للســـنة المنتهـــية في ٣١ ديســـمبر ٢٠١٢

	إيضاح	٢٠١٢ ألف درهم	٢٠١١ ألف درهم
الموجودات			
نقد، وأرصدة لدى مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي	٥	٢،٠٠٤،٦٩٥	١،١٩٥،١٦٧
مستحق من بنوك	٦	١٠،٩٢٢،٢٦٣	٤،٨٨٢،٧٣٧
ذمم أنشطة تمويلية مدينة	٧	١٩،٨٢٥،٤٧١	١٢،٩٦٩،٠٤١
استثمارات	٨	٢،٩١١،٣٨١	٢،١٩٧،٥٩١
استثمارات عقارية	٩	١،١١٩،١٣٣	١،١١١،٣١٧
قبولات للمتعاملين		١٢٤،٨٣١	٩٠،٠٩٦
مصروفات مدفوعة مقدماً وموجودات أخرى	١٠	٢٤٧،١٩٥	١٩٥،٢٩٣
عقارات ومعدات	١١	١٠٨،٧٩١	٩٨،٩١٨
إجمالي الموجودات		٣٧،٢٦٣،٧٦٠	٢٢،٧٤٠،١٦٠
المطلوبات			
حسابات المتعاملين	١٢	٢٥،٦٧٣،١٨٤	١٧،١٢٥،١٥٢
مستحق لبنوك	١٣	٣،٠٢٣،٩٦٤	١،٣٤٣،٩٩٩
صكوك مستحقة	١٤	٣،٦٧٣،٠٠٠	-
قبولات للمتعاملين		١٢٤،٨٣١	٩٠،٠٩٦
مطلوبات أخرى	١٥	١،٠٦١،٥٩٤	٦١٩،٩٠٢
زكاة مستحقة		٣،٢٩١	١،٠٥٣
وكالة استثمارية	١٦	١،٠٨١،٨٧٢	١،٠٨١،٨٧٢
إجمالي المطلوبات		٣٤،٦٤١،٧٣٦	٢٠،٢٦٢،٠٧٤
حقوق المساهمين			
رأس المال	١٧	٢،٤٣٠،٤٢٢	٢،٤٣٠،٤٢٢
احتياطي قانوني	١٨	٢١٤،٩٨٧	٢٠٦،٨٦٥
احتياطي عام	١٨	١٢٠،٧٦٦	١١٢،٦٤٤
التغيرات المتراكمة في القيمة العادلة		٦٦،٦٣٢	٥،١٥
خسائر متراكمة		(٢٥٤،٠٥٩)	(٣١٥،٧٤٤)
إجمالي حقوق المساهمين		٢،٥٧٨،٧٤٨	٢،٤٣٤،٧٠٢
حقوق الأقلية	١٩	٤٣،٢٧٦	٤٣،٣٨٤
إجمالي حقوق الملكية		٢،٦٢٢،٠٢٤	٢،٤٧٨،٠٨٦
إجمالي المطلوبات وحقوق الملكية		٣٧،٢٦٣،٧٦٠	٢٢،٧٤٠،١٦٠
الالتزامات والمطلوبات الطارئة	٢٠	٤،٤٧٢،٠٤٧	٤،٣٦٠،١٣٨

تم اعتماد هذه البيانات المالية الموحدة للإصدار من قبل مجلس الإدارة بتاريخ ٣٠ يناير ٢٠١٣.

رئيس مجلس الإدارة

الرئيس التنفيذي

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٣٦ جزءاً من هذه البيانات المالية الموحدة.
إن تقرير مدققي الحسابات مدرج على الصفحة ١.

مصرف الإمارات الإسلامي (شركة مساهمة عامة)
بيان الدخل الموحّد
للســـنة المنتهـــية في ٣١ ديســـمبر ٢٠١٢

	إيضاح	٢٠١٢ ألف درهم	٢٠١١ ألف درهم
الإيرادات			
إيرادات من أنشطة تمويلية، صافية	٢١	٧٦٠,٨٧٣	٦٩٩,٩٥١
إيرادات / (خسائر) من استثمارات في أوراق مالية، صافية	٢٢	٥٠,٠٠٧	(٤٥,٥٣١)
إيرادات من الشركة القابضة للمجموعة، صافية	٢٣	٢٧٥,٨٦٦	٢٤٠,٦٤٢
إيرادات عقارية، صافية	٢٤	١,٤٥٥	(٥,٨٤٣)
إيرادات عمولات ورسوم، صافية	٢٥	٢٣١,٦٩٢	٢٣٧,٩٠٤
إيرادات تشغيلية أخرى، صافية	٢٦	٢٣,٦٦٩	٣٨,٥٩٣
إجمـالي الإيرادات		**١,٣٤٣,٥٦٢**	**١,١٦٥,٧١٦**
المصـروفات			
مصروفات عمومية وإدارية	٢٧	(٤٢٩,٠٠١)	(٤٣٠,٠٣٥)
إجمـالي المصـروفات		**(٤٢٩,٠٠١)**	**(٤٣٠,٠٣٥)**
صافي الإيرادات التشغيلية قبل مخصصات انخفاض القيمة والتوزيعات		٩١٤,٥٦١	٧٣٥,٦٨١
مخصصات انخفاض القيمة، صافية من الاستردادات	٢٨	(٤٥٦,٦١١)	(٧٨٣,٢٨٩)
صافي الإيرادات التشغيلية		٤٥٧,٩٥٠	(٤٧,٦٠٨)
حصة المتعاملين من الأرباح و توزيعات حملة الصكوك	٢٩	(٣٧٦,٨٣٨)	(٤٠٠,٩٤٤)
أرباح/(خسائر) للفترة، صافي		٨١,١١٢	(٤٤٨,٥٥٢)
موزعة على:			
مساهمي المصرف		٨١,٢٢٠	(٤٠١,٤٩٥)
حقوق الأقلية		(١٠٨)	(٤٧,٠٥٧)
أرباح/(خسائر) للفترة، صافي		٨١,١١٢	(٤٤٨,٥٥٢)
خسائر السـهم (درهم)	٣٠	٠.٠٣٣	(٠.١٦٥)

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٣٦ جزءاً من هذه البيانات المالية الموحدة.
إن تقرير مدققي الحسابات مدرج على الصفحة ١.